

УКАЗАНИЯ

**КЪМ ОБЯВА ЗА СЪБИРАНЕ НА ОФЕРТИ
ЗА ВЪЗЛАГАНЕ НА ОБЩЕСТВЕНА ПОРЪЧКА С ПРЕДМЕТ:
“ Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка
"Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер”**

ПО РЕДА НА ГЛАВА ДВАДЕСЕТ И ШЕСТА, ЧЛ. 187 И СЛ. ОТ ЗАКОНА ЗА ОБЩЕСТВЕНИТЕ
ПОРЪЧКИ

град София, 2017 година

1. ВЪЗЛОЖИТЕЛ

"АЙ СИ ДЖИ БИ" АД

2. ОБЩИ УСЛОВИЯ

2.1. Редът и условията, при които ще се определи изпълнител на обществената поръчка, са съгласно Закона за обществените поръчки (ЗОП) и Правилника за прилагане на обществените поръчки (ППЗОП).

2.2 Място за предоставяне на услугите- територията на Република Гърция/ гръцки компетентни институции/ и сградата на Ай Си Джи Би- ул. „Веслец” 13, София, България.

3. УСЛОВИЯ ЗА УЧАСТИЕ

3.1. За изпълнение на обществената поръчка може да подаде оферта всяко българско или чуждестранно физическо или юридическо лице или техни обединения, както и всяко друго образувание, което има право да изпълнява услугите по предмета на поръчката съгласно законодателството на държавата, в която то е установено, което отговаря на условията на Възложителя и за което отсъстват обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1 – 5 и 7 ЗОП.

3.2. Всеки участник има право да представи само една оферта.

3.3. Лице, което участва в обединение или е дало съгласие да бъде подизпълнител на друг кандидат или участник, не може да подава самостоятелно оферта.

3.4. В процедура за възлагане на обществена поръчка едно физическо или юридическо лице може да участва само в едно обединение.

3.5. Свързани лица не могат да бъдат самостоятелни участници в една и съща поръчка.

„Свързани лица“ са:

- а) лицата, едното от които контролира другото лице или негово дъщерно дружество;
- б) лицата, чиято дейност се контролира от трето лице;
- в) лицата, които съвместно контролират трето лице;
- г) съпрузите, роднините по права линия без ограничения, роднините по съребрена линия до четвърта степен включително и роднините по сватовство до четвърта степен включително.

„Контрол“ е налице, когато едно лице:

а) притежава, включително чрез дъщерно дружество или по силата на споразумение с друго лице, над 50 на сто от броя на гласовете в общото събрание на едно дружество или друго юридическо лице; или

б) може да определя пряко или непряко повече от половината от членовете на управителния или контролния орган на едно юридическо лице; или

в) може по друг начин да упражнява решаващо влияние върху вземането на решения във връзка с дейността на юридическо лице.

3.6. На основание чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, свързаните с тях лица и техните действителни собственици (ЗИФОДРЮПДРС), дружества, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, и свързаните с тях лица не могат пряко или косвено да участват в процедурата, включително и чрез гражданско дружество/консорциум, в което участва дружество, регистрирано в юрисдикция с преференциален данъчен режим.

3.7. Не се допускат варианти на офертата.

3.8. При изготвяне на офертата всеки участник трябва да се придържа точно към обявените от възложителя условия.

3.9. Офертата заедно с цялата придружаваща документация се изготвя на английски език.

3.10. До изтичане на срока за подаване на офертите всеки участник може да промени, допълни или оттегли офертата си.

3.11. Възложителят отстранява участник, за когото са налице основанията по чл. 54, ал. 1, т. 1 – 5 и 7 ЗОП, възникнали преди или по време на поръчката. Предходното се прилага и когато участник в процедурата е обединение от физически и/или юридически лица и за член на обединението е налице някое от основанията за отстраняване.

3.11.1. Участник в процедурата, за когото са налице основания за отстраняване, има право да представи доказателства, че е предприел мерки, които гарантират неговата надеждност, съгласно чл. 56, ал. 1 от ЗОП, а именно:

- че е погасил задълженията си по чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП, включително начислените лихви и/или глоби или че те са разсрочени, отсрочени или обезпечени;
- е платил или е в процес на изплащане на дължимото обезщетение за всички вреди, настъпили в резултат от извършеното от него престъпление или нарушение;
- че е изяснил изчерпателно фактите и обстоятелствата, като активно е съдействал на компетентните органи, и е изпълнил конкретни предписания, технически, организационни и кадрови мерки, чрез които да се предотвратят нови престъпления или нарушения.

Основанията за отстраняване се прилагат до изтичане на сроковете, посочени в чл. 57, ал. 3 от ЗОП.

3.12. Всички образци на документи са публикувани в „профила на купувача” на възложителя на посочения в обявата интернет адрес.

3.13. Всички разходи по изготвяне и подаване на офертите са за сметка на участниците.

3.14. При подготовка на офертата участниците са длъжни да спазват изискванията на възложителя.

3.15. Подизпълнителите трябва да отговарят на съответните критерии за подбор съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват, и за тях да не са налице основания за отстраняване от процедурата. Възложителят изисква замяна на подизпълнител, който не отговаря на тези условия.

4. ФИНАНСОВИ УСЛОВИЯ

4.1. Общата стойност на предложението на участниците, съответно на поръчката, не може да надвишава посочените в обявата прогнозни стойности.

4.2. Финансовата оферта следва да съдържа цени в евро. Предложения в лева за целите на възлагането ще бъдат преизчислени и приравнени в евро, съгласно Официалния валутен фиксинг на Българската народна банка.

4.3. Предлаганите цени са фиксирани и не подлежат на промяна за срока на действие на договора, освен в случай на намаление (в полза на възложителя), при съобразяване с разпоредбите на ЗОП и ППЗОП.

4.4. Заплащането на цената се извършва, както е посочено в проекта на договор.

Проектът подлежи на одобрение от "АЙ СИ ДЖИ БИ" АД преди извършване на плащането.

5. СЪДЪРЖАНИЕ НА ОФЕРТАТА. ПОДГОТОВКА И ПОДАВАНЕ.

5.1. Участниците следва да представят оферти до посочения в обявата срок. Всяка оферта се представя в запечатана, с ненарушена цялост, непрозрачна опаковка, от участника лично или от упълномощен от него представител или по пощата с препоръчано писмо с обратна разписка, или чрез куриерска служба, адресиран до посоченото в обявата място/адрес.

5.2. Върху опаковката се посочва:

- наименованието участника, включително участниците в обединението, когато е приложимо;
- адрес за кореспонденция, телефон и по възможност – факс и електронен адрес;
- наименованието на поръчката.

5.3. В случай че участникът изпраща офертата чрез препоръчана поща, разходите са за негова сметка. В този случай той следва да изпрати офертата така, че да обезпечи нейното получаване на посочения от Възложителя адрес в срока, определен за подаване на офертите. Рискът от забава или загубване на офертите е за участника.

5.4. Възложителят не се ангажира да съдейства за пристигането на офертата на адреса и в срока, определени в обявата.

5.5. Не се приемат оферти, които са представени след изтичане на крайния срок за получаване или са в незапечатана опаковка или в опаковка с нарушена цялост.

Когато към момента на изтичане на крайния срок за получаване на оферти пред мястото, определено за тяхното подаване, все още има чакащи лица, те се включват в списък, който се подписва от представител на възложителя и от присъстващите лица. Офертите на лицата от

списъка се завеждат в регистъра. Не се допуска приемане на оферти от лица, които не са включени в списъка.

5.6. При писмено искане, направено до три дни преди изтичане на срока за получаване на оферти, възложителят най-късно на следващия работен ден ще публикува на интернет адрес <http://www.icgb.bg/profil-na-kupuvacha/obiavi-i-pokani> в раздел "Профил на купувача", "Обяви и покани", писмени разяснения по условията на обществената поръчка.

5.7. Офертата следва да съдържа следните документи:

5.7.1. Списък на документите, съдържащи се в офертата, подписан и подпечатан от участника, по образец.

Препоръчително е подреждането на документите в офертата да следва последователността на изброяването им в списъка.

5.7.2. Оферта за участие, по образец.

5.7.3. Декларация по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП (за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1, 2 и 7 от ЗОП), по образец.

5.7.4. Декларация по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП (за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 3 – 5 от ЗОП), по образец.

5.7.5. Списък на доставките, които са идентични или сходни на обществената поръчката, по образец.

5.7.6. Информация за участника, по образец.

5.7.7. Декларация по чл. 66, ал.1 от ЗОП за ползване на подизпълнители, ако участникът предвижда такива и Декларация за съгласие за участие като подизпълнител, ако участникът предвижда подизпълнители, по образец, ако е приложимо.

5.7.8. Техническо предложение, по образец

- Документ за упълномощаване, когато лицето, което подава офертата, не е законният представител на участника;

5.7.9. Ценово предложение, по образец

Когато участникът е обединение на физически и/или юридически лица, което обединение не е самостоятелно юридическо лице, се представя копие на документ за обединение, от който следва да е видно основанието за създаването му, разпределението на участието и дейностите и отговорностите на лицата при изпълнение на дейностите по поръчката и представляващия го, а когато в документа за създаване на обединение не е посочено лицето, което представлява участниците в обединението – и документ, подписан от лицата в обединението, в който се посочва представляващият.

При участието на обединения, които не са юридически лица, съответствието с условията, на които следва да отговарят участниците, (включително изискванията за финансови и икономически условия, технически способности и квалификация, когато е приложимо) се доказва от обединението като цяло, а не от всяко от лицата, включени в него, с изключение на съответната регистрация, представяне на сертификат или друго условие, необходимо за изпълнение на поръчката, съгласно изискванията на нормативен или административен акт и съобразно разпределението на участието на лицата при изпълнение на дейностите, предвидено в документа за създаване на обединение.

5.8. Офертата се подписва от представляващия участника или от надлежно упълномощените за целта лица, като в офертата се прилага документ за упълномощаване от управляващия участника.

5.9. Всички документи, които не са оригинали, и за които не се изисква нотариална заверка, следва да бъдат заверени от участника на всяка страница с гриф „Вярно с оригинала“ и подписа на лицето/та, представляващо/и участника.

5.10. При приемането на офертата върху опаковката се отбелязват поредния номер, датата и часа на получаването и посочените данни се записват във входящ регистър, за което на приносителя се издава документ.

5.11. Определената със заповед на възложителя комисия отваря офертите по реда на тяхното постъпване и обявява ценовите предложения. При извършване на тези действия могат да присъстват представители на участниците.

5.12. Отварянето на офертите ще се извърши в посочените в обявата място, ден и час.

5.13. Комисията съставя протокол за разглеждането и оценката на офертите и за класирането на участниците. Протоколът се представя на възложителя за утвърждаване, след което в един и същ ден се изпраща на участниците и се публикува в профила на купувача.

6. СКЛЮЧВАНЕ НА ДОГОВОР ЗА ВЪЗЛАГАНЕ НА ПОРЪЧКАТА

6.1. Възложителят сключва писмен договор с класирания на първо място и определен за изпълнител участник, след като уговори датата и начина на сключването му.

6.2. Преди сключването на договор за обществена поръчка, възложителят изисква от участника, определен за изпълнител, да предостави актуални документи, удостоверяващи липсата на основанията за отстраняване от поръчката, както и съответствието с поставените условия, посочени в обявата. Документите се представят и за подизпълнителите и третите лица, ако има такива.

6.3. Възложителят сключва договор за обществена поръчка с определения изпълнител в едномесечен срок от датата на определяне на изпълнителя.

6.4. Възложителят не сключва договор, когато участникът, класиран на първо място:

- откаже да сключи договор;
- не изпълни някое от условията по т. 6.2., или
- не докаже, че не са налице основания за отстраняване от процедурата.

6.5. Когато определеният за изпълнител участник откаже да сключи договор, възложителят прекратява процедурата или определя за изпълнител втория класиран участник. За отказ се приема и неявяването на уговорената дата, освен ако неявяването е по обективни причини, за което възложителят е уведомен своевременно.

6.6. За всички неуредени въпроси се прилагат разпоредбите на Закона за обществените поръчки и Правилника за прилагане на закона за обществените поръчки.

ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

**КЪМ ОБЯВА ЗА СЪБИРАНЕ НА ОФЕРТИ
ЗА ВЪЗЛАГАНЕ НА ОБЩЕСТВЕНА ПОРЪЧКА С ПРЕДМЕТ:
“ Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка
"Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер”**

**ПО РЕДА НА ГЛАВА ДВАДЕСЕТ И ШЕСТА, ЧЛ. 187 И СЛ. ОТ ЗАКОНА ЗА ОБЩЕСТВЕНИТЕ
ПОРЪЧКИ**

ЗАДАНИЕ ЗА УСЛУГИТЕ

ОБЩА ИНФОРМАЦИЯ ЗА ПРОЕКТА IGB

Проектът IGB , разработван от Ай Си Джи Би АД (50% Български Енергиен Холдинг ЕАД и 50% IGI Poseidon SA, IGI Poseidon се контролира с равно участие от ДЕПА СА Гърция и EDISON International), включва проектиране, финансиране, изграждане и експлоатация на дългосрочна основа на Междусистемна връзка наземен газопровод между Гърция и България. Той ще свързва газопреносните мрежи на ДЕСФА и ТАП, и двете в Гърция, с тази на БУЛГАРТРАНСГАЗ в България. В тази връзка проектът IGB ще свързва Южния коридор с газовите пазари в Централна и Югоизточна Европа и ще позволи доставката на газ от няколко източника (т.е Каспийския регион, Близкия изток, Източното Средиземноморие и Северна Африка) чрез съществуващите и бъдещи междусистемни връзки с турската, гръцка и италиански мрежи за природен газ и съответните мрежи за ВПП. В териториално отношение газопроводът ще започва от община Комотини в Гърция, където ще бъде свързан с газопреносните мрежи на ДЕСФА и ТАП, и ще завършва в община Стара Загора в България, където ще се свърже с мрежата на БУЛГАРТРАНСГАЗ.

Проектът IGB се състои от два етапа: изграждане на 32", 180 км газопровод между Комотини (северна Гърция) и Стара Загора (централна България) с дата на търговска експлоатация , приблизително разчетена за втората половина на 2019;

- евентуално добавяне на компресорна станция в България с дата на търговска експлоатация, приблизително разчетена за четири години по-късно и в зависимост от реакцията на пазара ;

Първата фаза на проекта IGB включва:

- Станция за фискално измерване и контрол на налягането в близост до 36" газопровод на ДЕСФА в Комотини, Гърция,
- Приемаща станция за фискално измерване и контрол на налягането в близост до 28" газопровод на БУЛГАРТРАНСГАЗ в Стара Загора, България;
- 32", 180 км покрит наземен газопровод заедно със свързани съоръжения;
- свързани SCADA и телекомуникационни системи.

Проектът IGB вече е в подготвителната си фаза за започване на дейностите по изграждането и в момента приключва придобиването на права върху земите за получаване на разрешителни за строеж в България и продължава процедурата за получаване на разрешителни за строеж в Гърция. Освен другите дейности, Ай Си Джи Би неотдавна стартира пазарния тест за завършване на процедурата по освобождаване съгласно чл. 36 от Газовата директива 73/2009/ЕО , потвърдена в българската и гръцка регулаторни рамки.

КОНКРЕТНО ЗАДАНИЕ

Заданието за Услугите , които следва да се изпълнят, касае извършването на Количествена оценка на риска за гръцкия участък на IGB от най-високо качество и съгласно най-добрата практика .

Резултатът следва да съответства на гръцкия Технически регламент за мрежи за транспортиране на природен газ и приложимото законодателство. Също така следва да отговаря на изискванията на Органа, който отговаря за одобряването му и включва коментари, които този Орган може да има. Услугите се считат за извършени при одобрение на Проучването за оценка на риска от одобряващия Орган.

Преди и след представяне на посочения резултат Изпълнителят осъществява необходими контакти с одобряващия Орган, за да предостави разяснения, които може да са необходими, до окончателното му одобрение.

Софтуерът, който ще се използва, трябва да съответства на конкретната цел, включително изчисляването на последиците (ефекти от радиация/взрив) от евентуални аварии и най-новата версия, разработена от доказано Проектантско дружество (например програмата PHAST на DNV-GL). Всеки еквивалентен софтуер с подобни или същите технически параметри като посочените ще бъде приет въз основа на съответната обосновка, предоставена от Участника.

Проучването също така взема предвид, че следните параметри трябва да са ясно описани в Проучването, както е посочено в коментарите , направени от Органите по заменения и неактуален предишен Доклад:

- a. Техническите характеристики на проекта, включително конструктивни данни за строителството и приложими кодове
- b. Видове разкъсвания (малки, средни, големи, бедствени), със съответния размер на дупки и съответната възможност за възникване.
- c. основна честота на повреда при тръбопроводи според вид разположение, разкъсване и дупки.
- d. вероятност от възпламеняване и моментално възпламеняване(огнено кълбо или огнена струя), както и забавено възпламеняване (мигновено изгаряне и възпламеняване на облак от изпарения).
- e. проследяване на събития, според вид местоположение, разкъсване и дупки.
- f. описание на критерии за смъртност при топлинна радиация, мигновено горене и ударна вълна.
- g. Последици от събитието. В тази част ще бъдат описани моделите, които са били използвани, както и обхвата на последиците, честота за различни нива на смъртност (LD1, LD50 και LD100), входните и изходни данни от съответния софтуер за оценка на последиците. Горепосочените изчисления ще се извършат съгласно преобладаващите атмосферни условия в областта или, ако няма съответни данни, съгласно минимум две възможности на Проектанта (например 2F, 5D). Горепосоченото се представя в отделно Приложение.
- h. Аналитично изчисляване на индивидуалния риск, прилагайки входящи и изходящи данни от софтуера, който е използван за изчисленията. Горното следва да е в отделно Приложение, със съответна Таблица, показваща изчисляването на Индивидуалната оценка на риска и Оценката на социалния риск при конкретна точка на тръбопровода.
- i. Изпълнение на съответни мерки за смекчаване за индивидуалния риск (ИР) (например увеличаване дебелината на стената на тръбопровода), за да остане нивото и съгласно ограничението, определено от Техническия регламент за мрежи за транспортиране на природен газ (ПГ). Напомня се, че горепосоченият Регламент не предвижда разглеждане разходи-ползи, за да се приеме по-висок ИР .
- j. Обследване на по-широката област около тръбопровода и уверение от Изпълнителя относно наличието на домове, обществени сгради, жители с уязвими групи, както и критични съоръжения в рамките на засегнатата област.
- k. Докладът трябва също да реферира към разделите за проучване от Предварителния проект по отношение на активните сеизмични разломи, които пресичат трасето на газопровода, предприетите мерки и окончателните резултати от гледна точка на безопасността. (Отбелязваме, че сеизмичното проучване ще бъде предоставено на Изпълнителя, както и съответните документи от Предварителния проект относно трасето на газопровода в kmz, диаграмите на тръбите и приборите и т.н. , които може да са посочени или приложени към Проучването).
- l. Ще има препратка към критериите, с които е изчислена ширината на зоната за оценка на риска в Проучването.

- m. Оценката на риска се отнася за цялата дължина на тръбопровода, както и шахтите за клапани.
- n. Взема се предвид инициращото събитие „ други причини” , което се посочва в 9-ия Доклад на EGIG.

Резултатът се представя и на гръцки, и на английски език, в четири хартиени екземпляра – два на гръцки и два на английски и два електронни файла.

Забележка: Навсякъде в документацията, където са посочени име или марка следва да се разбира "или еквивалент".

ПРИЛОЖЕНИЕ № 1

СПИСЪК НА ДОКУМЕНТИТЕ СЪДЪРЖАЩИ СЕ В ОФЕРТАТА

Приложение №	Съдържание	Вид на документите <i>/оригинал или заверено копие/</i>
1.	Списък на документите, съдържащи се в офертата – <i>Приложение № 1</i>	
2.	Оферта за участие - <i>Приложение № 2</i>	
3.	Декларация по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП (за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1, 2 и 7 от ЗОП) - <i>Приложение № 3</i>	
4.	Декларация по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП (за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 3 – 5 от ЗОП) - <i>Приложение № 4</i>	
5.	Декларация за липса на обстоятелства по смисъла на по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, свързаните с тях лица и техните действителни собственици - <i>Приложение № 5</i>	
6.	Списък на доставките, които са идентични или сходни на обществената поръчката - <i>Приложение № 6</i>	
7.	Информация за участника – <i>Приложение № 7</i>	
8.	Декларация за съгласие за участие като подизпълнител – <i>Приложение № 8</i>	
9.	Техническо предложение – <i>Приложение № 9</i> <ul style="list-style-type: none"> • Документ за упълномощаване, когато лицето, което подава офертата, не е законният представител на участника 	
10.	Ценово предложение - <i>Приложение № 10</i>	

Дата:

ПОДПИС и ПЕЧАТ

[име и фамилия]

[качество на представляващия участника]

ПРИЛОЖЕНИЕ № 2

Наименование на участника:	
Правно-организационна форма на участника:	<i>(търговското дружество или обединения или друга правна форма)</i>
Седалище по регистрация:	
ЕИК / Булстат:	
Точен адрес за кореспонденция:	<i>(държава, град, пощенски код, улица, №)</i>
Телефонен номер:	
Факс номер:	
Електронен адрес:	
Представяващ:	<i>(трите имена, длъжност, или друго качество)</i>

О Ф Е Р Т А

за участие в поръчка чрез събиране на оферти с обява по реда на глава двадесет и шеста, чл. 187 и сл. от ЗОП, с предмет:

“ Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер”

УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

С настоящото представяме нашата оферта за участие в обявената от Вас обществена поръчка чрез събиране на оферти с обява по реда на глава двадесет и шеста, чл. 187 и сл. от Закона за обществените поръчки с предмет: " **Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер "**

Декларираме, че сме запознати с указанията и условията за участие в обявената от Вас обществена поръчка, изискванията на ЗОП и ППЗОП. Съгласни сме с поставените от Вас условия и ги приемаме без възражения.

Ние сме съгласни да се придържаме към това предложение за срок не по-кратък от 60 (словом: шестдесет) календарни дни след датата, определена за краен срок за приемане на офертите за участие, а именно до 30.05.2017 г.

Ще изпълним поръчката в съответствие с приложените към настоящата оферта и неразделна част от нея "Техническо предложение" и "Ценово предложение".

Приемаме, в случай че нашето предложение бъде прието и бъдем определени за изпълнител да сключим договор по приложения образец.

При изпълнение на поръчката [ще използваме/няма да използваме]¹ подизпълнители.

Подизпълнителите, които ще използваме при изпълнение на поръчката, видовете работи, които ще изпълняват, и дела от поръчката, които ще им възложим са, както следва:

¹ Остава се само вярното.

№	Наименование	БУЛСТАТ/ЕИК/Ид. №	Видове работи, които ще изпълнява	Дял на участието в обществената поръчка (процент)

Декларирам, че при поискване от страна на Възложителя ще бъдат представени документи/сертификати и други форми на доказателства във връзка с декларираните обстоятелства по отношение на техническите и професионални способности и/или правоспособността за упражняване на професионална дейност.

Дата:

ПОДПИС и ПЕЧАТ

[име и фамилия]

[качество на представляващия участника]

ПРИЛОЖЕНИЕ № 3

ДЕКЛАРАЦИЯ

по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП
(за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1, 2 и 7 от ЗОП²)

Долуподписаният /ата/:, притежаващ документ за самоличност №, издаден на, от, с постоянен адрес: гр.(с), община, област, ул., бл., ет., ап., в качеството си на, представляващ,

(длъжност)

със седалище и адрес на управление
тел./факс:, ЕИК/БУЛСТАТ

участник в обществена поръчка чрез събиране на оферти с обява по реда на глава двадесет и шеста, чл. 187 и сл. от Закона за обществените поръчки, с предмет: **Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер**

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

1. Не съм:

- осъден с влязла в сила присъда / реабилитиран съм³ за престъпление по чл. 108а, чл. 159а – 159г, чл. 172, чл. 192а, чл. 194 – 217, чл. 219 – 252, чл. 253 – 260, чл. 301 – 307, чл. 321, 321а и чл. 352 – 353е от Наказателния кодекс;

- осъден с влязла в сила присъда / реабилитиран съм⁴ за престъпление, аналогично на тези по т. 1, в друга държава членка или трета страна;

2. Не е налице конфликт на интереси, който не може да бъде отстранен.

Известно ми е, че при деклариране на неверни данни в настоящата декларация нося наказателна отговорност съгласно чл. 313 от Наказателния кодекс.

Дата:

Декларатор:

(подпис)

² Декларацията за липсата на обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1, 2 и 7 от ЗОП се подписва от лицата, които представляват участника (лицата по чл. 40 от ППЗОП). В случай че участникът е обединение, декларацията се попълва и за физическите и/или юридически лица - членове на обединението.

³ Невярното се зачертава или вярното се подчертава

⁴ Невярното се зачертава или вярното се подчертава

ПРИЛОЖЕНИЕ № 4

ДЕКЛАРАЦИЯ

по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП
(за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 3 – 5 от ЗОП⁵)

Долуподписаният /ата/:, притежаващ документ за самоличност №, издаден на, от, с постоянен адрес: гр.(с), община, област, ул., бл., ет., ап., в качеството си на, представляващ

(длъжност)

със седалище и адрес на управление
тел./факс:, ЕИК/БУЛСТАТ

участник в обществена поръчка чрез събиране на оферти с обява по реда на глава двадесет и шеста, чл. 187 и сл. от Закона за обществените поръчки, с предмет: **Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер**

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

1.⁶ Задължения за данъци и задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях, към държавата или към общината по седалището на възложителя и на участника, или аналогични задължения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен, представляваният от мен участник:

а) Няма

б) Има, но е допуснато е разсрочване, отсрочване или обезпечение

в) Има, но задължението е по акт, който не е влязъл в сила.

г) Размерът** на неплатените дължими данъци или социалноосигурителни вноски е не повече от 1 % от сумата на годишния оборот за последната приключена финансова година

2. За участника, който представлявам, не е налице неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП;

3. За участника, когото представлявам, не е установено, че:

а) е представил документ с невярно съдържание, свързан с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор;

б) не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор;

⁵ Декларацията за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 3 – 5 ЗОП се подписва от лицето/лицата, което/които може/могат самостоятелно да представлява/т участника, съгласно чл. 40 от ППЗОП. В случай че участникът е обединение, декларацията се попълва и за физическите и/или юридически лица - членове на обединението.

⁶ Подчертава се вярната хипотеза от подточките или се зачертават неверните хипотези от подточките

Известна ми е отговорността по чл. 313 от Наказателния кодекс за посочване на неверни данни.

Дата:

Декларатор:

(подпис)

ПРИЛОЖЕНИЕ № 5

ДЕКЛАРАЦИЯ

за липса на обстоятелства по смисъла на
по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани
в юрисдикции с преференциален данъчен режим, свързаните с тях лица и техните действителни
собственици

От[*наименование на участника*].....,

с БУЛСТАТ/ЕИК/Номер на регистрация в съответната държава [.....],
представявано от:

[*трите имена*]

в качеството на

[*длъжност, или друго качество*]

участник в обществена поръчка по реда на глава двадесет и шеста, чл. 187 и сл. от Закона за
обществените поръчки с предмет: **Количествена оценка на риска за гръцката част от
Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран
и подходящ софтуер,**

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

1. Представяваният от мен участник е регистриран в юрисдикция с преференциален
данъчен режим, а именно:

2. Представяваното от мен дружество е / не е свързано с лица, регистрирани в
юрисдикции с преференциален данъчен режим /*ненужното се зачертава*/, а именно:
.....

3. Представяваният от мен участник попада в изключението на чл. 4, т. от Закона за
икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с
преференциален данъчен режим, свързаните с тях лица и техните действителни собственици.

4. Запознат съм с правомощията на възложителя по чл. 6, ал. 4 от Закона за
икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с
преференциален данъчен режим, свързаните с тях лица и техните действителни собственици, вр.
§7, ал. 2 от Заключителните разпоредби на същия.

Известна ми е, че за неверни данни нося наказателна отговорност по чл. 313 от
Наказателния кодекс.

** т.3 се попълва, ако дружеството е регистрирано в юрисдикция с преференциален данъчен
режим или е свързано с лица, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим.*

Дата:2016 г.

Декларатор:

(подпис)

ПРИЛОЖЕНИЕ № 6

СПИСЪК
НА ДОСТАВКИ, ИДЕНТИЧНИ ИЛИ СХОДНИ НА ОБЩЕСТВЕНАТА ПОРЪЧКА,
ИЗПЪЛНЕНИ ПРЕЗ ПОСЛЕДНИТЕ ТРИ ГОДИНИ

Долуподписаният /ата/:, притежаващ документ за самоличност №, издаден на, от, с постоянен адрес: гр.(с), община, област, ул., бл., ет., ап., в качеството си на, представляващ,

(длъжност)

със седалище и адрес на управление тел./факс:, ЕИК/БУЛСТАТ участник в обществена поръчка чрез събиране на оферти с обява по реда на глава двадесет и шеста, чл. 187 и сл. от Закона за обществените поръчки, с предмет: **Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер**, заявявам, че през последните три години, считано от датата на подаване на нашата оферта сме изпълнили описаните по-долу услуги, еднакви или сходни с предмета на конкретната обществена поръчка, както следва:

№	Предмет на изпълнената услуга и кратко описание, включително вида на използвания софтуер	Стойност/цена (без ДДС) и количество/брой/обем на изпълнената услуга	Крайна дата на изпълнение на услугата	Получател на услугата
1.				
2.				

В подкрепа на посочените в списъка услуги, изпълнени от нас, прилагаме следните доказателства:

1.

2.

Известно ми е, че за вписване на неверни данни в настоящата декларация подлежа на наказателна отговорност съгласно чл. 313 от Наказателния кодекс.

Дата:

Декларатор:

(подпис)

ПРИЛОЖЕНИЕ № 7

ИНФОРМАЦИЯ ЗА УЧАСТНИКА

в обществена поръчка чрез събиране на оферти с обява по реда на глава двадесет и шеста, чл. 187 и сл. от ЗОП, с предмет:

Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер

1. Наименование на участника, ЕИК или еквивалентен код за търговска регистрация, ако е приложимо:

2. Седалище и адрес на управление:

телефон: _____ факс: _____
e- mail _____

3. Лице за контакти:

Име: _____

Длъжност _____

Адрес _____

Телефон _____ факс: _____

Обслужваща банка: _____

Клон _____

IBAN _____ BIC _____

титуляр на сметката _____

Дата:

ПОДПИС и ПЕЧАТ

[име и фамилия]

[качество на представляващия участника]

ПРИЛОЖЕНИЕ № 8

ДЕКЛАРАЦИЯ⁷

за съгласие за участие като подизпълнител в обществената поръчка

Долуподписаният /ата/:, притежаващ документ за самоличност №, издаден на, от, с постоянен адрес: гр.(с), община, област, ул., бл., ет., ап., в качеството си на, представляващ

(длъжност)

със седалище и адрес на управление тел./факс:, ЕИК/БУЛСТАТ

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

1. [Аз лично/Представяваното от мен дружество [наименование на дружеството][□]] ще [участвам/участва][□] като подизпълнител на участника [наименование на участника], ако същият бъде избран за изпълнител на обществена поръчка с предмет: **"Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер "**
2. Дейностите, които ще извършвам като подизпълнител и дела на участието ми са съгласно посоченото от участника [наименование на участника] в попълнената и подписана от него Оферта.
3. [Аз лично/Представяваното от мен дружество] не [участвам/участва] в посочената процедура със самостоятелна оферта, включително като член на обединение.

Дата:

Декларатор:

(подпис)

⁷ Попълва се, ако има подизпълнител.

* Остава се вярното

ПРИЛОЖЕНИЕ № 9

Наименование на участника:	
Правно-организационна форма на участника:	<i>(търговското дружество или обединения или друга правна форма)</i>
Седалище по регистрация:	
ЕИК / Булстат:	
Точен адрес за кореспонденция:	<i>(държава, град, пощенски код, улица, №)</i>
Телефонен номер:	
Факс номер:	
Електронен адрес:	
Представяващ:	<i>(трите имена, длъжност, или друго качество)</i>

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

за участие в поръчка чрез събиране на оферти с обява по реда на глава двадесет и шеста, чл. 187 и сл. от ЗОП, с предмет:

" Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер "

УВАЖАЕМИ ГОСПОЖИ И ГОСПОДА,

След запознаване с изискванията по обществена поръчка по реда на глава двадесет и шеста, чл. 187 и сл. от Закона за обществените поръчки с предмет:

" Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер ", сме съгласни с поставените от Вас условия и ги приемаме без възражения.

С настоящото Ви представяме нашето предложение за изпълнение на поръчката при следните условия:

Запознати сме напълно с изискванията на Възложителя, наясно сме с целта и предмета на услугите, попадащи в обхвата на обществената поръчка и декларираме, че сме в състояние за ги изпълним качествено, изцяло в интерес на Възложителя, в съответствие с най-високите професионални и етични стандарти.

Съгласни сме и напълно приемаме да изпълняваме услугите в определения от Възложителя до пълното изпълнение на всички дейности в обхвата на техническото задание.

В съответствие с изискванията на Възложителя декларираме, че при изпълнение на поръчката ще вземем предвид, разгледаме и отразим ясно в материалите, които ще предоставим като краен продукт:

- a. Техническите характеристики на проекта, включително конструктивни данни за строителството и приложими кодове
- b. Видове разкъсвания (малки, средни, големи, бедствени), със съответния размер на дупки и съответната възможност за възникване.
- c. основна честота на повреда при тръбопроводи според вид разположение, разкъсване и дупки.

- d. вероятност от възпламеняване и моментално възпламеняване (огнено кълбо или огнена струя), както и забавено възпламеняване (мигновено изгаряне и възпламеняване на облак от изпарения).
- e. проследяване на събития, според вид местоположение, разкъсване и дупки.
- f. описание на критерии за смъртност при топлинна радиация, мигновено горене и ударна вълна.
- g. Последици от събитието. В тази част ще бъдат описани моделите, които са били използвани, както и обхвата на последиците, честота за различни нива на смъртност (LD1, LD50 και LD100), входните и изходни данни от съответния софтуер за оценка на последиците. Горепосочените изчисления ще се извършат съгласно преобладаващите атмосферни условия в областта или, ако няма съответни данни, съгласно минимум две възможности на Проектанта (например 2F, 5D). Горепосоченото се представя в отделно Приложение.
- h. Аналитично изчисляване на индивидуалния риск, прилагайки входящи и изходящи данни от софтуера, който е използван за изчисленията. Горното следва да е в отделно Приложение, със съответна Таблица, показваща изчисляването на Индивидуалната оценка на риска и Оценката на социалния риск при конкретна точка на тръбопровода.
- i. Изпълнение на съответни мерки за смекчаване за индивидуалния риск (ИР) (например увеличаване дебелината на стената на тръбопровода), за да остане нивото и съгласно ограничението, определено от Техническия регламент за мрежи за транспортиране на природен газ (ПГ). Напомня се, че горепосоченият Регламент не предвижда разглеждане разходи-ползи, за да се приеме по-висок ИР.
- j. Обследване на по-широката област около тръбопровода и уверение от Изпълнителя относно наличието на домове, обществени сгради, жители с уязвими групи, както и критични съоръжения в рамките на засегнатата област.
- k. Докладът трябва също да реферира към разделите за проучване от Предварителния проект по отношение на активните сеизмични разломи, които пресичат трасето на газопровода, предприетите мерки и окончателните резултати от гледна точка на безопасността. (Отбелязваме, че сеизмичното проучване ще бъде предоставено на Изпълнителя, както и съответните документи от Предварителния проект относно трасето на газопровода в kmz, диаграмите на тръбите и приборите и т.н. , които може да са посочени или приложени към Проучването).
- l. Ще има препратка към критериите, с които е изчислена ширината на зоната за оценка на риска в Проучването.
- m. Оценката на риска се отнася за цялата дължина на тръбопровода, както и шахтите за клапани.
- n. Взаема се предвид инициращото събитие „ други причини” , което се посочва в 9-ия Доклад на EGIG.

Крайната документация трябва да бъде предадена на гръцки и английски език, в 4 хартиени екземпляра и два в електронен вариант.

За изпълнение на поръчката с горесцитирания предмет предлагаме още следното⁸:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Към техническото предложение прилагаме:

- /описват се приложенията, ако има такива/.

Дата:

ПОДПИС и ПЕЧАТ

[име и фамилия]

[качество на представляващия участника]

⁸ Участникът описва в свободен текст предложението си

ПРИЛОЖЕНИЕ № 10

Наименование на участника:	
Правно-организационна форма на участника:	<i>(търговското дружество или обединения или друга правна форма)</i>
Седалище по регистрация:	
ЕИК / Булстат:	
Точен адрес за кореспонденция:	<i>(държава, град, пощенски код, улица, №)</i>
Телефонен номер:	
Факс номер:	
Електронен адрес:	
Представяващ:	<i>(трите имена, длъжност, или друго качество)</i>

ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

за участие в обществена поръчка чрез събиране на оферти с обява по реда на глава двадесет и шеста, чл. 187 и сл. от ЗОП, с предмет:

" Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер "

УВАЖАЕМА ГОСПОЖИ И ГОСПОДА,

След запознаване с изискванията по обществена поръчка чрез събиране на оферти с обява по реда на глава двадесет и шеста, чл. 187 и сл. от Закона за обществените поръчки с предмет: **"Количествена оценка на риска за гръцката част от Междусистемна газова връзка "Гърция-България" (IGB) чрез използване на специализиран и подходящ софтуер "** сме съгласни с поставените от Вас условия и ги приемаме без възражения. С настоящото Ви представяме нашата ценова оферта, както следва:

Предлаганата от нас обща цена в евро за изпълнение на поръчката с горесцитирания предмет, **със закръгление до втория знак след десетичната запетая**, е:

...../цифром и словом/ евро без ДДС

или

...../цифром и словом/ евро с ДДС

Предложените единични цени са окончателни, за целия срок на договора и не подлежат на увеличение, като те включват всички разходи по изпълнение на поръчката, включително транспорт и др.

Плащането на цената за изпълнение на договора ще се извършва при условията на документацията за участие, съответно условията на договора за възлагане на обществена поръчка.

Предлагането на цени над прогнозната стойност са основание за отстраняване от участие в процедурата.

Дата:

ПОДПИС и ПЕЧАТ

[име и фамилия]

[качество на представляващия участника]

CONSULTING SERVICES AGREEMENT

On this [●], by and between:

ICGB AD, a joint-stock Contracting Authority incorporated and existing under the Bulgarian Law, registered in the Commercial register to the Registry Agency under Unified Identification Code: 201383265 with registered office in BG-1000 Sofia, District "Oborishte", 13 Veslets Str., fl. 2, duly represented herein by its Executive Directors Konstantinos Karagiannakos and Teodora Georgieva-Mileva,

(hereinafter referred to as to "**the Contracting Authority**")

and

..... incorporated and existing under the Greek law, registered in with registered office in duly represented herein by

(hereinafter referred to as to "**the Contractor**")

The Contracting Authority and the Contractor may be referred to herein individually as a "Party" and collectively as the "Parties".

WHEREAS:

(A) ICGB or the Contracting Authority is Company incorporated with the scope of financing, developing, building, owning and operating on a long-term basis the gas interconnector between Greece and Bulgaria. It will interconnect the natural gas transmission systems of DESFA and TAP, both in Greece, with the one of BULGARTRANGAZ in Bulgaria (referred herein after as the "**IGB Project**").

(B) The IGB Project consists of two phases: the construction of the 32", 180 km pipeline between Komotini (northern Greece) and Stara Zagora (central Bulgaria) with a commercial operation date approximately established by the 2H2019.

(C) The IGB Project is in the preparatory phase for starting the construction activities and is in process of completing the acquisition of the land rights for construction permits in Bulgaria and of following up the procedure for obtaining the construction permits in Greece.

The following is agreed and stipulated:

1. SCOPE OF WORK

The scope of works of the Services to be performed concerns the performance of a Quantitative Risk Assessment Process for the Greek section of IGB. The Contractor shall perform the following activities:

- (i) Elaborate and prepare Quantitative Risk Assessment Study (referred hereinafter as "**the Study**") where the latter shall comprise of all parameters described from letters "a" to "n"

following the Scope of Services and the Technical offer of the Contractor (Appendix II) representing integral part of this Agreement;

- (ii) Before or following the submission of the Study under point (i), the Contractor may be also asked to perform any required contacts with the Competent Authorities in order to provide clarifications that may be required till the final approval of the Study.

2. TIME SCHEDULE

- 2.1 The execution of the Services listed in point (i) shall start on the Execution date of this Agreement and the first draft of the Study shall be due in two (2) months of the Execution date.
- 2.2 The final draft of the Study shall be due in three (3) months of the date of the final comments submitted on the first draft by the Contracting Authority.
- 2.3 The execution of the Services listed in point (ii) shall start immediately following the final submission of the Quantitative Risk Assessment Study under point 2.2 and shall be terminated upon the approval of the Study by the competent Authority.
- 2.4 The Contractor shall provide the Services on the date and within the time limit specified in the Agreement, or as otherwise mutually agreed by the Parties.

3. ENTIRE AGREEMENT

- 3.1 The Agreement consists of the present Agreement and the attached documents listed below that are deemed to form, be read and construed as parts of it:

- I. The present Agreement;
- II. Appendix I – Technical and Commercial Offer of the Contractor;
- III. Appendix II - Scope of Services;

- 3.2 It is mutually agreed by both Parties that by signing this Agreement, no previous documents, correspondence exchanged and any other relevant data written or orally communicated may be taken into consideration or be used in any way whatsoever for the interpretation of this Agreement.

4. CONFIDENTIALITY

- 4.1 The Contractor shall keep all the data and the results of the Services and all technical and non-technical information, data and knowledge obtained from the Contracting Authority or disclosed to the Contractor on the Contracting Authority's behalf (together herein called the "Information") confidential and shall not disclose to or place at the disposal of any third party or enable any third party to peruse, reproduce, copy or use any or all of the Information without the prior written consent of the Contracting Authority.
- 4.2 The Contractor shall not use the Information except for carrying out the Services and performances of its obligations hereunder.
- 4.3 Unless otherwise specified herein the Contractor shall return and cause its personnel to return all documents and material containing the Information received from the Contracting Authority or produced by the Contractor immediately after completion of the Services.
- 4.4 The Contractor shall ensure that only its personnel carrying out the Services shall have access to the Information and that they shall equally comply with the obligations of the previous paragraphs.
- 4.5 The Contracting Authority shall have the right to communicate and distribute the deliverables prepared by the Contractor to the following third parties: the shareholders of the Contracting Authority (Edison, Depa, Bulgarian Energy Holding) or their related companies, to the Contracting Authority's advisors, consultants and agents, as well as to any public authority, body or other

person having jurisdiction and exercising governmental, provincial or local authority in Bulgaria, Greece or any other jurisdiction with respect to the IGB Project.

- 4.6 In the case of infringement of the confidentiality obligation by the Contractor or by a person for whom the Contractor is responsible, the Contractor shall pay the Contracting Authority equivalent of all associated damages and losses.

5. CONTRACTOR'S MAIN OBLIGATIONS

- 5.1 The Contractor shall perform and complete the Services:
- a) in accordance with the Agreement;
 - b) in compliance with all applicable laws;
 - c) in an efficient, safe, courteous, ethical and businesslike manner in line with the industry practice.
- 5.2 The Contractor shall perform all activities with the help of specific purpose software including the calculation of the consequences (radiation/explosion effects) from the possible accidents in the performance of IGB Project.
- 5.3 The Study shall be elaborated in accordance with the Greek Technical Regulation for the Natural Gas Transportation Systems and the applicable legislation.
- 5.4 The Study shall be considered completed upon approval of the Competent Authority following the provisions of article 8.
- 5.5 The Contractor undertakes to release the Contracting Authority from and protect it against any liabilities and responsibilities of any kind deriving from Contractor's breach of laws, decrees, regulations and central and/or local government issues.

6. DUTIES AND TAXES

- 6.1 All direct and indirect taxes and duties in connection with the performance of the Services by the Contractor, including any fines and surcharges for the same, and generally all and every tax duty imposed by any applicable law shall be borne by the Contractor.
- 6.2 The Contract Price is deemed to include all taxes and duties as referred to in Art.6.1, excluding Value Added Tax, and the Contractor shall be responsible for the payment of its own tax (including income or withholding tax) and of any other taxes levied or assessed in lieu against the Contractor by the Greek State or any other competent authority.
- 6.3 In the event that the Contracting Authority is obliged to withhold or deduct any Bulgarian tax on any amount payable to the Contractor hereunder, the Contracting Authority shall pay such withheld and/or deducted tax to the proper Bulgarian authorities on behalf of the Contractor. In such a case, the Contracting Authority shall provide the Contractor with any evidence of such payment provided by the relevant Bulgarian authorities.
- 6.4 The Contractor shall indemnify and hold harmless the Contracting Authority from any and all claims, losses, costs, damages and expenses (including payment of attorney's fees and other litigation costs) arising out of or in connection with any failure by the Contractor to fulfil all its obligations under this Art.6.

7. WARRANTIES

- 7.1 The Contractor warrants it is, and shall at all times be, a competent, qualified and experienced Contractor in carrying out the Services, organized, insured for the performance of the Services in an efficient, professional and timely manner and meeting all the requirements of this Agreement.
- 7.2 The Contractor shall start, execute and diligently perform the Services in accordance with this Agreement, in compliance with the applicable legislation in order to deliver to the Contracting Authority the completed Services within the time schedule.
- 7.3 The Contractor warrants that the Services shall be in accordance with this Agreement, shall be free from defects and shall conform to the good practice and generally accepted international standards. The Contracting Authority may require the Contractor to repeat, without Contracting Authority's additional cost, the defective parts of the Services.

8. ACCEPTANCE CERTIFICATE

- 8.1. The first draft study shall be submitted in the time limits pursuant article 2.1. Following 10 (ten) days of the submission, the Contracting Authority shall either accept the deliverable or request amendments of the draft Study. The acceptance shall be evidenced by a double signed acceptance certificate by both the Contractor and the Contracting Party. Following the signing of the acceptance certificate and the terms defined in article 10.1 "a", the Contractor shall be entitled to receive intermediary payment.
- 8.2. The final draft study shall be submitted in the time limits pursuant article 2.2. Following 10 (ten) days of the submission, the Contracting Authority shall either accept the deliverable or request amendments of the study. The acceptance shall be evidenced by a double signed acceptance certificate by both the Contractor and the Contracting Party. Following the signing of the acceptance certificate and the terms defined in article 10.1 "b", the Contractor shall be entitled to receive final payment.
- 8.3. The Final Study approved by the Authorities certified by the respective decision shall be ground for the final payment.
- 8.4. In case the Contracting Authority does not issue a certificate for acceptance of the Services within thirty (30) calendar days from the receipt of Contractor's written request and submission of the deliverable, the Contractor shall be informed in writing, within the above-mentioned time period, of the reasons for which the Contractor's Services cannot be accepted. In the latter case the Contractor shall take all necessary corrective actions for making good its Services, and shall request again in writing their acceptance, following the above-mentioned procedure.

9. LIABILITY

- 9.1 The Contractor shall indemnify, protect and defend the Contracting Authority from and against all actions, claims and damages arising out of or resulting from the non-compliance of the Contractor with its obligations under this Agreement.
- 9.2 The Contracting Authority shall indemnify, protect and defend the Contractor from and against all actions, claims and damages arising out of or resulting from the non-compliance of the Contracting Authority with its obligations under this Agreement.
- 9.3 In case of delay of the Contractor to comply with the obligations under the present Agreement pursuant the time limits defined in article 2 with more than 50 (fifty) days following the day on which the first or the final draft of the Study is expected to be delivered, the Contractor shall owe the Contracting Authority penalty for delay in the amount of 10% of the whole sum due for payment.
- 9.4 In case that the Contractor fails to perform fully with its obligations under this Agreement by completion date even after written invitation on behalf of the Contracting Authority, the Contractor shall owe the Contracting Authority penalty for non-performance in the amount of 30 % of the whole sum of the lump sum defined in article 10.1.

10. CONTRACT PRICE AND PAYMENTS.

10.1 For performance of the Services in accordance with the requirements and the conditions laid down herein, the Contractor shall be remunerated with the lump sum price in the amount of excluding VAT (referred hereinafter as the "**Contract Price**") paid in two instalments as following:

- a) Payment in the amount of 30 % of the lump sum representing first intermediary payment which shall be due in 5 (five) working days upon the acceptance of the first draft of the Study pursuant article 2.1. certified by signed certificate for acceptance by the Contracting Authority pursuant article 8.1.
- b) Payment in the amount of 30 % of the lump sum representing second intermediary payment which shall be due in 5 (five) working days upon the acceptance of the final draft of the Study pursuant article 2.2. certified by signed certificate for acceptance by the Contracting Authority pursuant article 8.2.
- c) Payment in the amount of 40 % of the lump sum representing final payment which shall be due in 5 (five) working days upon the acceptance of the Study pursuant article 2.2. by the Competent Authority upon condition that all comments are reflected or otherwise closed in a way acceptable for the Competent Authority.

10.2 The Contract Price and any remuneration payable to the Contractor under article 10.1 (if any) is inclusive of all Contractor's fees, costs and expenses or the performance of the Services with the exception of the VAT and all activities under Art. 1.2 above, including travel and accommodation costs for one site visit duration within three business days, home office and participation in meeting held in Athens.

11. INVARIABILITY OF PRICES

The Contract Price and any remuneration payable to the Contractor under Art. 10.1. (if any) shall remain fixed and firm throughout the duration of the Services and this Agreement.

12. INVOICING AND TERMS OF PAYMENT

12.1 The Contractor shall issue the invoice after the issuance of the Acceptance Certificate by the Contracting Authority pursuant article 8.

12.2 Once the Contracting Authority approves the invoice via e-mail, the Contractor shall issue the original and send it to the Contracting Authority.

12.3 The original invoice shall be sent to the Contracting Authority to the following address:

ICGB AD

VAT Nr.:BG201383265

BG-1000 Sofia, Bulgaria

13 Veslets Str., fl. 2

12.4 The invoices shall be paid within thirty (30) days from the date of the invoice approval.

12.5 *All payments shall be made by bank transfer to the account, which the Contractor shall specify on its invoice.*

13. CHANGES

13.1 The formal change order shall be mutually agreed between the Parties and shall describe the impact, if any, in terms of time and prices of the requested change in the Services.

14. FORCE MAJEURE

14.1 Force Majeure means any act of war (declared or undeclared), insurrection, riot, act of terrorism or sabotage, blockade, embargo or general strike which:

- (i) has a material and adverse effect on the ability of either Party to perform its obligations under this Agreement; and
- (ii) is not reasonably foreseeable or which, if reasonably foreseeable, is not avoidable by the adoption by the affected Party of all reasonable precautions and through the exercise of diligence and reasonable care.

14.2 Neither of the Parties hereto shall be considered to be in default in the performance of its obligations to the extent such performance has been prevented by Force Majeure.

14.3 The Party affected by a Force Majeure event, shall notify the other Party as soon as possible.

14.4 In the event of Force Majeure, the obligations of the Parties hereunder (except those previously incurred and remaining capable of fulfilment) shall be suspended during the period of Force Majeure, provided, however, that the affected Party shall make every effort to remedy cause thereof.

14.5 If the Force Majeure situation lasts for more than sixty (60) calendar days, after its notification, either Party shall be entitled to terminate this Agreement without prejudice.

14.6 The change shall be implemented by the Contractor as soon as possible after it has received from the Contracting Authority the relevant change order specifying the extent, the time schedule of the change and the relevant price adjustment as agreed by the Parties.

15. SUBCONTRACTING

- 15.1 The Contractor may subcontract the Services in accordance with the conditions proposed in the submitted Offer approved by the Contracting Authority.
- 15.2 In case the subcontracting has been approved by the Contracting Authority, such subcontracting shall not relieve the Contractor from any liability and/or responsibility under this Agreement, and the Contractor shall be responsible for the acts or defaults or neglect of any of its subcontractors as if they were its own.

16. ASSIGNMENT

- 16.1 The Contractor shall not have the right to transfer or assign any of its rights or obligations under this Agreement to third parties without the prior written consent of the Contracting Authority.
- 16.2 The Contracting Authority shall not have the right to transfer or assign this Agreement to a successor, a subsidiary, or affiliate, which shall be notified to the Contractor.

17. TERMINATION AND RESCISSION

- 17.1 The Contracting Authority shall be entitled to terminate this Agreement in the following cases:
- a) at any time without a cause by sending a fifteen (15) calendar days' prior written notice to the Contractor;
 - b) upon the occurrence of an event of Force Majeure in accordance with the provisions of Art. 15 above;
 - c) unilaterally in case of delay of the Contractor to provide any of the Services under article 1 point (i) pursuant the time limits defined in article 2 with more than 50 (fifty) days following the day on which either the first or the final draft of the Study is expected to be delivered.
- 17.2 In the event of termination of this Agreement as per Art.17.1, the Contracting Authority shall pay to the Contractor all outstanding amounts due for the Services performed up to the date of the termination.
- 17.3 In addition to all rights specifically set forth in this Agreement, the Contracting Authority shall be entitled to rescind this Agreement upon the occurrence of any of the following events:
- a) the Contractor enters into voluntary or compulsory winding-up or Contracting Authority dissolution proceedings, or the Contractor is adjudged insolvent by an order that has taken effect or that is subject to immediate enforcement;
 - b) the Contractor's licenses to carry out the Services are revoked;
 - c) the Contractor is in delay in the completion of its Scope of Services and the submission of relevant deliverables as defined in Article 1 for more than 15 (fifteen) calendar days after the expiry of the three months period from the Execution date according to Article 2, and only if this delay is due to Contractor's fault.
 - d) the Contractor abandons the Services hereunder without cause;
 - e) The Contractor fails or it becomes clear that it cannot complete the Services to the satisfaction of the Contracting Authority by the completion date;
 - f) the Contractor commits other material breach in respect of the performance of any of its obligations under this Agreement.

g) The Contractor shall have the right to rescind this Agreement unilaterally if the Contracting Authority has committed a material breach of its contractual obligations. Prior to rescinding the Agreement, the Contractor shall demand in writing from the Contracting Authority to eliminate the obstacle being the ground for rescission, by defining an appropriate term thereof, which cannot be less than 45 (forty-five) calendar days, after expiration of which the Agreement shall be deemed terminated.

17.4 The termination or rescission of this Agreement for the reasons stated in Art.17.3. shall not prejudice the right of the Contracting Authority to damages for breach of this Agreement. It is expressly agreed that the Contractor shall be liable to the Contracting Authority for any and all damages incurred by the Contracting Authority due to Contractor's failure to perform the Services in the manner laid down herein.

18. GOVERNING LAW - SETTLEMENT OF DISPUTES

18.1 The validity and interpretation of this Agreement and the legal relations of the Parties shall be governed by the laws of Republic of Bulgaria. If there is a conflict between any provision of the Agreement and the applicable law, the latter shall prevail.

18.2 The Contracting Authority and the Contractor shall try to amicably settle any dispute arising from the Agreement. If the Parties fail to amicably resolve any dispute within a period of fifteen (15) calendar days, then any Party may refer the dispute for exclusive and final settlement before the competent Court in Sofia, Bulgaria.

18.3 For all unsettled issues the provisions of the Public Procurement Act and the Rules for Application of the Public Procurement Act shall apply.

19. INTELLECTUAL PROPERTY

19.1 The Contractor waives, and shall procure, that all subcontractors waive, the exercise against the Contracting Authority of intellectual property rights, such as patent, copyright, trademark, service mark, registered design rights, moral right, topographical rights and other like rights in connection with the Services that are or become vested in the Contractor and/or subcontractors.

19.2 In respect of intellectual property rights vested in third parties, the Contractor shall obtain from such third parties (at no cost and expenses to the Contracting Authority) such permission, waiver or license as may be necessary to enable the Services to be performed and completed and/or the Services used or modified by the Contracting Authority or by any person whom the Contracting Authority has authorised to use or modify the Services.

19.3 The Contractor shall indemnify and hold the Contracting Authority harmless against any and all claims, losses, costs, damages and expenses arising out of or in connection with any actual infringement by the Contractor of any intellectual property rights in connection with the Services. Furthermore, the Contractor shall defend and service at its cost and expense any action involving the Contracting Authority and its affiliates which (action) is based on any such infringement.

19.4 Without prejudice to the Contractor's aforesaid obligations, the Contractor shall immediately notify the Contracting Authority as soon as it becomes aware of any actual or alleged infringement of intellectual property rights and of the steps that it has taken or proposes to take to avoid, circumvent, overcome or minimise the effect that such actual or alleged infringement may have upon the performance of the Services and/or the use of the same by the Contracting Authority or by any person whom the Contracting Authority has authorised to use or modify the Services.

20. ETHIC RULES

The Contractor pledges to abstain from offering any commission or compensation of any other kind to the Contracting Authority's employees, or distribute presents and other forms of generosity (use of means of transport, hospitality) which exceed the limits normally considered acceptable in commercial relationships, or to undertake commercial transactions with the said employees which could create a conflict of interest with those of the Contracting Authority.

21. LANGUAGE OF THE CONTRACT

The English language shall be the official language of the Agreement and shall be used throughout all exchanges between Parties including all communications, reports, correspondence, drawings, specifications, calculations and invoices.

22. NOTICES

Any notification under this Agreement shall be well and sufficiently reserved, if made in writing and sent by fax and/or registered mail to the addresses noted below

If to the Contracting Authority:

ICGB AD

Dimitar Spassov

e-mail: dimitar.spassov@icgb.eu

and

George Kostopoulos

e-mail: g.kostopoulos @depa.gr

If to the Contractor:

Att.

Phone:

Fax:

Email:

Either Party may change its address for service at any time by giving notice of such change in writing to other Party.

A notice sent by mail shall be deemed to be received at the time when in due course of email, it would be delivered at the address to which it is sent.

IN WITNESS WHEREOF, the Parties have executed and delivered this Agreement on the dates indicated below:

For and on behalf of **ICGB AD**:

Signature: _____

Signature: _____

Name: Mr. Konstantinos Karagiannakos

Name: Mrs. Teodora Georgieva-Mileva

Position: Executive Director

Position: Executive Director

Date: _____

Date: _____

For and on behalf of

Signature: _____

Name:

Position:

Date: _____

An integral part of this Agreement are the following Appendixes:

- 1. Appendix I - Contractor's Technical and Commercial Offer**
- 2. Appendix II – Scope of Service**